

HITACHI

Inspire the Next

Brugervejledning

KC120E

DAB+/DAB/FM-klokradio



Indholdsfortegnelse

Indholdsfortegnelse.....	3
Hvad du må og ikke må med hensyn til sikkert brug af apparatet.	4
Udpakning	9
Produktoversigt.....	10
Set forfra	10
Set oppefra	11
Set bagfra.....	11
Tilslutninger.....	12
Stikkontakt.....	12
Brug af høretelefoner.....	12
Grundlæggende anvendelse	13
Tænd og sluk.....	13
Sådan vælges funktionerne.....	13
Sådan justeres lydstyrken	13
Automatisk indstilling af uret	13
Manuel indstilling af klokkeslæt og dato	13
Indstilling af den daglige timer.....	14
Sådan slukkes alarmen.....	15
Slumrefunktion	15
Slumrefunktion	15
Baggrundslyset på skærmen	16
Sprog	17
Nulstilling til fabriksindstillinger.....	17
SoSoftwareversion.....	17
DAB betjening.....	18
DAB autom. søgning	18
Sekundære tjenester.....	19
Kanalliste	19
Station Order	19
Forudindstilling af kanaler	20

Genindhentning af forudindstillede kanaler	20
Fjernelse af utilgængelige kanaler.....	20
DRC (Dynamic Range Compression)	21
DAB skærmfunktioner	21
FM betjening	23
Valg af FM.....	23
Autosøgning	23
Manuel søgning.....	23
Søgeindstillinger	23
Lydindstillinger	23
Forudindstilling af kanaler	24
Genindhentning af forudindstillede kanaler	24
FM skærmtilstande	25
Vedligeholdelse	26
Gode råd.....	26
Specifikationer.....	27

HVAD DU MÅ OG IKKE MÅ MED HENSYN TIL SIKKERT BRUG AF APPARATET.

Dette apparat er blevet designet og fremstillet med henblik på at opfylde internationale sikkerhedsstandarder. Men som med alt andet elektrisk udstyr skal man være forsigtig, hvis man vil opnå de bedste resultater og have størst mulig sikkerhed.



- DU SKAL læse sikkerhedsanvisningerne, inden du begynder at bruge apparatet.
- DU SKAL sikre, at alle elektriske forbindelser (inklusive stikkontakt, forlængerledninger og forbindelser mellem forskelligt udstyr) er korrekt udført og i overensstemmelse med fabrikantens anvisninger. Sluk for strømmen og træk stikket ud at stikkontakten inden du laver eller ændrer forbindelser.
- DU SKAL snakke med din forhandler, hvis du på nogen måde er usikker med hensyn til apparatets installation, betjening og sikkerhed.
- DU SKAL være forsigtig med apparatets glaspaneler og låger.
- DU SKAL trække el-ledningen, så der ikke trædes på den, så den ikke klemmes og skrabes eller udsættes for alt for stort slid og alt for megen varme.



- DU SKAL IKKE fjerne faste dæksler, da det kan udsætte dig for farlig spænding.
- DU SKAL IKKE blokere for apparatets ventilationsåbninger med f.eks. aviser, duge og gardiner. Overophedning kan forårsage skade og forkorte apparatets levetid.
- DU SKAL IKKE udsætte elektrisk udstyr for dryppende eller plaskende væsker, og anbring ikke ting fyldt med væsker, f.eks. vaser.
- DU SKAL IKKE stille varme ting eller åben ild som f.eks. tændte stearinlys eller nattelys ovenpå eller i nærheden af apparatet. Høje temperaturer kan smelte plastik og medføre brand.
- DU SKAL IKKE bruge en midlertidig fod til apparatet, og fastspænd ALDRIG benne med træskruer. For at sikre fuldkommen sikkerhed skal du altid bruge fabrikantens godkendte fod eller ben sammen med de medfølgende fastgørelsesanordninger, i henhold til instruktionerne.
- DU SKAL IKKE bruge apparater, såsom personlige afspilningsudstyr eller radioer, som kan distraherer dig fra trafikikkerheden.
- DU SKAL IKKE bruge hovedtelefoner med for kraftig lydstyrke. Det kan skade hørelsen.
- DU SKAL IKKE efterlade udstyret tændt uden opsyn medmindre det specifikt er anført, at udstyret er beregnet til at være tændt uden opsyn eller, hvis det har en standby-funktion. Sluk på kontakten på apparatet eller på stikkontakten, og sørg for, at din familie ved, hvordan man gør dette. Det kan muligvis være nødvendigt med særlige arrangementer/indretninger for svagelige og handicappede personer.
- DU SKAL IKKE fortsætte med at bruge udstyret, hvis du er i tvivl, om det fungerer normalt, eller, hvis det på nogen måde er blevet beskadiget. Sluk for det, fjern ledningen fra stikkontakten og kontakt forhandleren.



FØRST OG FREMMEST

- Lad ALDRIG nogen, og især ikke børn, stikke noget ind i huller, indstik eller andre åbninger i udstyret. Det kan give dødeligt, elektrisk stød.
- Du må ALDRIG gætte eller tage nogen chancer med elektrisk udstyr Det er bedst at være på den sikre side!

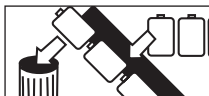


RETNINGSLINJER FOR SIKKERHED MED BATTERIER

Når de bruges korrekt, er batterier en sikker og pålidelig bærbar strømkilde. Der kan opstå problemer hvis de misbruges eller mishandles – hvilket kan resultere i lækage eller i ekstreme tilfælde brand eller eksplosion. Her er nogle enkle retningslinjer til sikker brug af batterier, beregnet til at udelukke sådanne problemer.



Sørg for, at du sætter batterierne rigtigt i ved at lægge mærke til plus- og minusmærkerne på batteriet og på apparatet. Forkert isætning kan føre til lækage og i ekstreme tilfælde til brand eller eksplosion.



Udskift alle batterier samtidigt, og på ikke at blande gamle og nye batterier eller batterier af forskellige typer sammen, da dette kan føre til lækage og i ekstreme tilfælde brand eller eksplosion.



Opbevar ubrugte batterier i deres indpakning og væk fra metalobjekter, som kan forårsage kortslutning, der fører til lækage og i ekstreme tilfælde brand eller eksplosion.



Fjern flade batterier fra udstyret samt alle batterier fra udstyr, som du ved, du ikke skal bruge i en længere periode. Ellers kan batterierne lække og forårsage skade.



Kast aldrig batterier ind i ild, da de kan eksplodere. Genbrug flade batterier. De må ikke kasseres sammen med husholdningsaffald.



Forsøg aldrig at genoplade normale batterier, hverken i en oplader eller ved at sætte varme på dem. De kan lække, forårsage brand eller eksplodere. Der findes specielle genopladelige batterier, som er tydeligt markeret som sådan.



Hold øje med børn, hvis de selv udskifter batterier, for at sikre at retningslinjerne følges.



Husk at små knapcellebatterier, som dem der bruges i høreapparater, legetøj, spil og andre apparater, let kan sluges af små børn, og at dette kan være farligt.



Opbevar løse knapceller utilgængeligt for små børn.



Sørg for at batteriaflukket er sikret.



Søg læge, hvis du tror et batteri er blevet slugt.

Sikkerhedsadvarsler

- Læs alle instruktioner grundigt, før du tager enheden i brug og gem dem til senere.
- Gem manualen. Hvis du overdrager enheden til tredje person, skal du inkludere denne manual.
- Check at spændingen på ratingmærkatet matcher spændingen i dit område.

Skade

- Inspicér enheden for skade, når du har pakket den ud.
- Fortsæt ikke med at bruge enheden, hvis du er i tvivl, om den virker, som den skal, eller hvis den er beskadiget – sluk, tag stikket ud af stikkontakten og henvend dig hos forhandleren.

Placering af enhed

- Enheden skal placeres på en flad og stabil overflade, som ikke ryster.
- Placér ikke enheden på en skrå eller ustabil overflade, hvor enheden kan falde af eller vippe ud over kanten.
- Enheden bør placeres tæt på en stikkontakt, som er let at komme til.
- Denne enhed er beregnet til indendørs brug.

Temperatur

- Undgå ekstreme temperaturer, hverken varme eller kolde. Placér enheden langt væk fra varmekilder så som radiatorer eller gas/elektriske komfurer.
- Undgå direkte sollys og andre varmekilder.

Åben ild

- Placér aldrig stearinlys eller åben ild ovenpå eller tæt på enheden.

Fugt

- Risikoen for brand, elektrisk stød eller beskadigelse af produktet mindses, hvis du ikke udsætter enheden for regn, fugt, dryp eller plask. Der bør ikke sættes væskefyldte ting, så som vaser, ovenpå enheden.
- Hvis du spilder væske ind i enheden, kan det beskadige den. Tag straks stikket ud af stikkontakten. Kontakt din forhandler.

Ventilation

- Risikoen for elektrisk stød og brand pga. overophedning undgås ved at sørge for, at gardiner og andre ting ikke obstruerer enhedens ventilationsafræk.
- Der bør som minimum være 5cm luft omkring enheden for at opnå tilstrækkelig ventilation.
- Placér ikke denne enhed i en reol, et indbygget skab eller et andet lukket sted. Der skal være plads til ventilation af enheden.

Sikkerhed

- Tag altid stikket ud af stikkontakten, før du tilslutter/frakobler andre apparater eller flytter enheden.
- Tag stikket ud af stikkontakten ved tordenvejr.
- For en sikkerheds skyld og for at undgå energispild, bør enheden slukkes, når den ikke bruges i længere tid, f.eks. over natten, når du er på ferie eller ikke er hjemme. Sluk enheden og tag stikket ud af stikkontakten.

Strømadapterkabel

- Sørg for at enheden ikke står ovenpå adapterkablet, da enhedens vægt kan ødelægge kablet og være en potentiel fare.

Strømadapter

- Strømadapteren vil trække elektricitet fra stikkontakten, så længe stikket er isat. For en sikkerheds skyld og for at spare på strømmen, bør stikket ikke sidde i stikkontakten i længere tid. Fjern adapterens stik fra stikkontakten.

Interferens

- Placér ikke enheden på eller i nærheden af apparater, der kan forårsage elektromagnetisk interferens. Dette kan ødelægge enhedens præstation og give forvrænget billede eller lyd.

Opsyn

- Børn bør være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med enheden.
- Lad aldrig børn eller andre putte noget ind i huller eller andet i enheden – det kan give dødbringende elektrisk stød.



Tegnet med lynet med pil i en trekant viser, at der findes uisoleret "farlig spænding" indeni enheden, som kan give elektrisk stød.



Udråbstegnet i en trekant viser, at der findes vigtige betjenings- og vedligeholdelsesinstruktioner i den vedlagte manual.

Service

- Risikoen for elektrisk stød mindskes ved, at du ikke fjerner skruerne. Enheden indeholder ikke dele, som skal serviceres af bruger. Overlad venligst al vedligeholdelse til autoriseret personale.
- Fjern ikke fastsiddende dele, da du kan blive udsat for farlig spænding.

Vedligeholdelse

- Sørg for at tage stikket ud af stikkontakten, før enheden rengøres.
- Brug ikke skuremidler, da de kan ridse enhedens overflade.
- Brug ikke væsker til rengøring af enheden.

Tak for købet af dit nye HITACHI DAB+ / DAB / FM-klokradio.

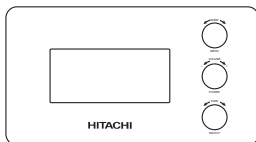
Vi anbefaler at du bruger lidt tid på at læse denne brugsvejledning, så du forstår alle betjeningsfunktioner fuldt ud. Der er også nogle gode råd med hensyn til løsning af eventuelle problemer.

Læs alle sikkerhedsinstruktionerne omhyggeligt før brug, og behold denne brugsvejledning til senere brug.

Udpakning

Fjern alle komponenter fra emballagen. Behold emballagen. Hvis du ønsker at bortskaffe emballagen, bedes du venligst gøre dette i henhold til den lokale lovgivning.

Følgende dele er inkluderet:



Hovedenheden



Strømadapter

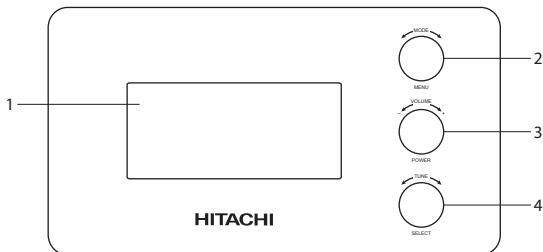


Brugervejledning

Produktoversigt

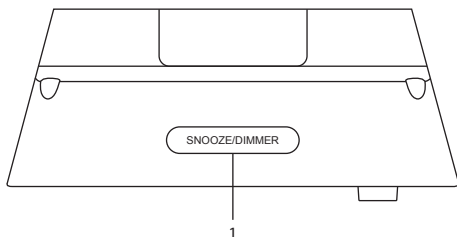
Set forfra

K



1. Skærm
2. **MODE** knap / **MENU** knap
 - Vælger mellem **DAB** og **FM**.
 - Åbner hovedmenuen.
 - Forlader hovedmenuen.
3. **VOLUME** +/- knap / **POWER** knap
 - Justerer lydstyrken.
 - Tænder for enheden og sætter den på **STANDBY**.
4. **TUNE** knap / **SELECT** knap
 - Naviger gennem skærmene og juster visse indstillinger.
 - Til manuel valg af DAB-kanalerne.
 - Til manuel indstilling af FM-kanalerne.
 - Bekræfter valg.
 - Søger automatisk når apparatet står på FM.

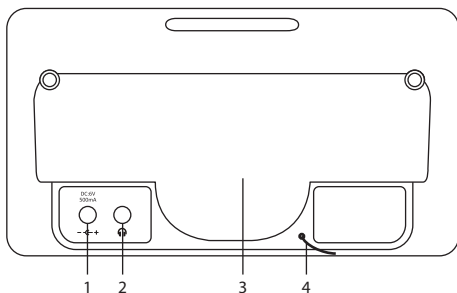
Set oppefra



1. **SNOOZE/DIMMER** knap

- Trykkes for at udsætte vækkeuret, når det går i gang.
- Justerer skærmens lysstyrkeniveau.

Set bagfra



1. DC-stik

2. stik

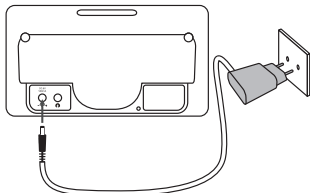
3. Højtaler

4. Antennev

Tilslutninger

Stikkontakt

- Hvis du forbinder enheden til en anden strømforsyning, kan du beskadige den. Vikl ledningen helt ud i sin fulde længde. Slut den anden ende af el-ledningen til **DC**-stikket bag på enheden, og den anden ende til en stikkontakt. Kontroller, at stikket sidder korrekt i kontakten. Enheden er nu tilsluttet og klar til brug.
- For at slukke helt for enheden, skal du trække strømadapteren ud af stikkontakten.

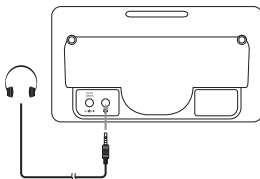


Brug af høretelefoner

Skrue ned for lydstyrken før du tilslutter hovedtelefonerne. Skrue op for lyden gradvist, indtil du når den ønskede lydstyrke. Når høretelefonerne er tilsluttet, slås lyden i højttalerne automatisk fra.



Længere tids udsættelse for høj musik kan skade hørelsen. Det er bedst at undgå ekstrem høj lydstyrke, når man bruger hovedtelefoner, og særligt i længere tid.



For at forhindre høreskader, bedes du venligst undgå at lytte til højt musik i længere tid ad gangen.

Grundlæggende anvendelse

Tænd og sluk

Når du først slutter enheden til stikkontakten, vil den være på **Standby**.

- Tryk på **POWER** for at tænde for radioen.
- Tryk igen på **POWER** for at slukke for radioen, og stille apparatet på **Standby**.
- Træk stikket ud af stikkontakten, hvis du ønsker at slukke helt for apparatet.

Sådan vælges funktionerne

Tænd for radioen, og drej gentagne gange på **MODE** for at skifte mellem **DAB** og **FM**.

Sådan justeres lydstyrken

Tryk på **VOLUME +/-** for at skrue op/ned for lyden.

Automatisk indstilling af uret

Uret opdateres automatisk, hvis det modtager DAB-signaler i dit område. For at uret skal kunne synkronisere sig til den aktuelle, lokale tid, skal det stå på en DAB/FM-kanal et stykke tid.

Manuel indstilling af klokkeslæt og dato

1. Tænd for radioen, og tryk på **MENU** knappen for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Tid>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



3. Drej på **TUNE** knappen, for at vælge indstillingen nedenfor:

Indstil tid/dato	Drej på TUNE knappen for at indstille tiden og datoen, og tryk herefter på SELECT for at bekræfte dit valg.
Auto Opdater	Drej på TUNE knappen for at vælge Opdater fra DAB, FM, alt eller Opdater ikke, og tryk herefter på SELECT for at bekræfte dit valg.
Indstil 12/24 tidsformat	Drej på TUNE knappen for at vælge mellem 24 eller 12 timers visning, og tryk herefter på SELECT for at bekræfte dit valg.
Indstil datoformat	Drej på TUNE knappen for at vælge mellem MM-DD-ÅÅÅÅ og DD-MM-ÅÅÅÅ, og tryk herefter på SELECT for at bekræfte dit valg.

4. Tryk på **MENU** for at afslutte menuen.

Indstilling af den daglige timer

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Alarmer>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge mellem **<Alarmer 1 Opsætning>** og **<Alarmer 2 Opsætning>**. Herefter begynder ① eller ② at blinke på skærmen. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Alarmer til>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Eller vælg **<Alarmer fra>** for at slå alarmen fra.
5. Drej på **TUNE** knappen for at indstille alarmtiden, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
6. Drej på **TUNE** knappen for at vælge varigheden på alarmen (15/30/45/60/90 minutter), og tryk derefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
7. Drej på **TUNE** knappen for at vælge mellem DAB, FM og Buzzer, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
8. Drej på **TUNE** knappen for at vælge alarmens hyppighed (Daglig / Engang / Hverdage / Weekender), og tryk derefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

9. Drej på **TUNE** knappen for at vælge lydstyrken på alarmen, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Herefter begynder ❶ eller ❷ at lyse på skærmen.

Sådan slukkes alarmen

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Alarmer>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge mellem **<Alarmer 1 Opsætning>** og **<Alarmer 2 Opsætning>**. Herefter begynder ❶ eller ❷ at blinke på skærmen. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Alarmer fra>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Herefter forsvinder ❶ eller ❷ fra skærmen.

Slumrefunktion

- Når alarmen går i gang, kan du trykke på **SNOOZE/DIMMER** for at udsætte alarmen midlertidigt. Hvor lang tid alarmtidspunktet udsættes afhænger af den valgte varighed på alarmen. Tryk gentagne gange på **SNOOZE/DIMMER** for at vælge hvor lang tid alarmen skal udsættes.

Alarmens varighed	Udsættelsestid
15 minutter	5 eller 10 minutter
30 minutter	5, 10 eller 15 minutter
45 / 60 / 90 minutter	5, 10, 15 eller 30 minutter

På skærmen står der **"Snooze mm:ss"** som viser at alarmtidspunktet er blevet udsat.

- Alarmen slukkes ved at trykke på **POWER**.

Slumrefunktion

Denne funktion gør det muligt at programmere apparatet til at slukke af sig selv efter et bestemt stykke tid. Sørg for at radioen er tændt, før du indstiller slumretiden.

1. For at slå slumrefunktionen til, skal du trykke på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge <**Sleep**>, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge den ønskede slumretid.



4. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg. "⌚" vises på skærmen.
5. Radioen slukker, når slumretiden når til nul. For at slukke for slumrefunktionen, mens den stadig tæller ned, skal du gentage trin 1-3 og vælge "**Sleep fra**". "⌚" forsvinder fra skærmen.

Baggrundslyset på skærmen

Tryk på **SNOOZE/DIMMER** knappen, for at vælge mellem de tre lysstyrkeniveauer.

Tændt	• Højt • Lavt • Fra
Standby	• Højt • Lavt • Fra



Når enheden er på standby, skal du trykke på en vilkårlig knap for at tænde for baggrundslyset i 10 sekunder.

Sprog

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge <**Sprog**>, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge det ønskede sprog, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Tryk på **MENU** for at afslutte.

Nulstilling til fabriksindstillinger

Hvis apparatet flyttes til en anden del af landet, vil dine indstillinger og gemte DAB/FM-kanaler muligvis ikke længere være tilgængelige, og du skal muligvis nulstille apparatet til de oprindelige fabriksindstillinger. For at nulstille apparatet, skal du gøre følgende:

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Gendan Fabriksindstillinger>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Ja>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



Når systemet fabriksnulstilles, slettes alle gemte DAB- og FM-kanaler, samt alarmindstillinger.

Softwareversion

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<SW version>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Herefter vises softwareversionen på skærmen.
4. Tryk på **MENU** for at afslutte.

DAB betjening

Hvis enheden er sluttet til stikkontakten, og tændes fra standby for første gang, går den automatisk på DAB og begynder at søge efter kanaler. Under søgningen står der **"Scanner..."** på displayet, sammen med en statusbjælke, som angiver søgningens status samt antallet af kanaler, der indtil nu er fundet.

Når søgningen er færdig, begynder enheden at sende den første kanal i alfabetisk rækkefølge. Du kan skifte mellem kanalerne ved at dreje på **TUNE** knappen. Når du finder en kanal du ønsker at lytte til, skal du trykke på **SELECT**.

DAB autom. søgning

Den automatisk søgning søger på hele DAB-båndet. Når søgningen er færdig, sender enheden den første fundne kanal i alfabetisk rækkefølge.

1. For at slå den automatisk søgning til, skal du trykke på MENU for at åbne menuen. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Fuld Scanning>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
2. Der står **"Scanner..."** på skærmen, og der vises en bjælke der viser søgningens forløb.
3. Alle de kanaler som enheden finder, gemmes automatisk. Du kan skifte mellem kanalerne ved at dreje på **TUNE** knappen. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



Den fulde automatisk søgning erstatter ikke DAB-kanalerne i hukommelsen. Hvis du ønsker at fjerne alle tidligere fundne kanaler, skal du nulstille systemet.

Sekundære tjenester

Under søgningne vil du muligvis se et "i" symbol ved siden af kanalen, hvilket viser at kanalen har sekundære tjenester til rådighed. Disse sekundære tjenester indeholder ekstra tjenester som er relateret til kanalen. Det kan f.eks. være en sportskanal der ønsker at tilføje en ekstra kommentator. De sekundære tjenester indsættes direkte efter den primære kanal på kanallisten.

For at vælge en sekundær kanal, skal du dreje på **TUNE** knappen indtil den ønskede sekundære kanal vises, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Når den sekundære tjeneste slutter, vender radioen automatisk tilbage til den primære kanal.

Kanalliste

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Stations Liste>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge en DAB-kanal på listen. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Tryk på **MENU** for at afslutte.



Eller du kan dreje på **TUNE** knappen, vælg DAB-kanalen på listen og tryk på **SELECT** for at lytte til kanalen.

Kanalrækkefølge

Sådan sorteres kanalerne i alfabetisk rækkefølge eller i indstillet rækkefølge.

1. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Stations Rækkefølge>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Alfabetisk>** eller **<Ensemble>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

Forudindstilling af kanaler

Der kan gemmes op til 10 DAB-kanaler i hukommelsen. Det gør det muligt for dig at finde dine foretrukne kanaler hurtigt og nemt.

1. For at gemme en forudindstillet kanal, skal du først lytte til den, og herefter gemme den.
2. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Gem station>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge det ønskede kanalnummer, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Herefter gemmes kanalen, og der står "**Station # gemt**" på skærmen.



Genindhentning af forudindstillede kanaler

1. Når du har gemt en kanal, kan du finde den igen.
2. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Genkald station>**, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge det ønskede kanalnummer, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
5. Hvis du vælger et nummer som ikke er tildelt en kanal, står der "**Station # Tom**" på skærmen.



Fjernelse af utilgængelige kanaler

Det er muligt at fjerne alle utilgængelige kanaler fra listen.

1. Stil radioen på **DAB**, tryk på **MENU** knappen, og drej herefter på **TUNE** knappen for at vælge **<Nedskær>**. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



2. Drej på **TUNE** knappen og vælg **<Ja>** for at bekræfte slettelsen. Eller vælg **<Nej>** for at annullere. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

DRC (Dynamic Range Control)

Hvis du lytter til musik med et høj dynamisk område i et støjende miljø anbefaler vi at du komprimerer det dynamiske område.

1. Stil radioen på **DAB**, tryk på **MENU** knappen, og drej herefter på **TUNE** knappen for at vælge **<DRC>**. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
2. Drej **TUNE** knappen for at vælge mellem DRC Høj / Lav / Fra. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



DAB skærmfunktioner

Tryk på **MENU** knappen, og tryk på **TUNE** for at vælge **<Display>** efterfulgt af **SELECT**. Tryk på **TUNE**, hvorefter skærmen skifter mellem følgende visningsmåder. Oplysningerne i hver visningsområde vises på den nederste halvdel på skærmen.

Rulletekst

Dette er en rulletekst der giver direkte oplysninger, f.eks. sangtitler, nyhedsoverskrifter osv.

Signalstyrke

Her vises signalstyrken i form af en bjælke. Jo stærkere signalet er, jo længere er bjælken fra venstre til højre.

Programtype

Her beskrives "stilen" og "genren" på programmet der i øjeblikket udsendes.

Ensemble

Her vises navnet på multiplexet der indeholder kanalen, du lytter til. Et multiplex er en samling af radiokanaler, der hører sammen, og som sendes på samme frekvens. Der findes nationale og lokale multiplekser. Lokale indeholder stationer specifikke for området.

Frekvens

Her vises frekvensen på den aktuelle kanal, såsom "11C 220.352MHz".

Signalfejl

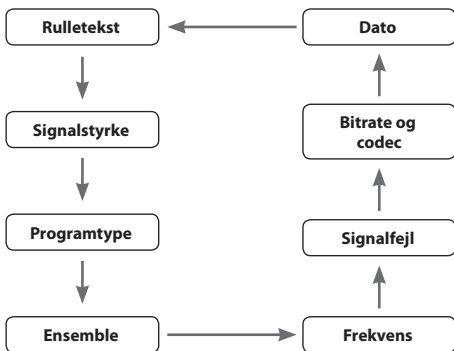
Her vises et nummer som står for fejlfrekvensen. Hvis nummeret er 0, betyder det at signalet er fejlfrit og signalstyrken er stærk. Hvis fejlfrekvensen er høj, anbefales det at dreje FM-antennen eller flytte enheden.

Bitrate og codec

Her vises radiotilstanden og bitraten på den digitale radiomodtagelse.

Dato

Her vises den aktuelle dato som udsendes af kanalen.



FM betjening

Valg af FM

For at stille enheden på **FM**, skal du drej på **MODE** knappen.

Autosøgning

For automatisk at søge efter en FM-kanal, Tryk på **SELECT** nede, for at søge frem og tilbage. Frekvensen, der søges på vises på skærmen. Når radioen finder en kanal, stopper søgningen automatisk.

Manuel søgning

For at søge efter FM kanaler manuelt, drej på **TUNE** knappen, indtil du finder den ønskede kanal.



På FM-radio kan det være nødvendigt at finjustere hver kanal ved at dreje på **TUNE** knappen. Hvert drej justerer frekvensen med 0,05 MHz. Hvis modtagelsen stadig er dårlig, kan du prøve at justere placeringen af antennen, eller prøv at flytte radioen til et andet sted.

Søgeindstillinger

Dette er en søgefunktion, hvor du kan vælge at søge efter alle kanaler, eller kun kanaler med et stærkt signal.

1. Tryk på **MENU**, og drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Scan Indstilling>**. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge mellem **<Alle stationer>** og **<Kun kraftige Stationer>**. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

Lydindstillinger

På FM er det muligt at søge efter kanaler i både stereo og mono.

1. Tryk på **MENU**, og drej på **TUNE** knappen for at vælge **<Audio Indstilling>**. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.

2. Drej på **TUNE** knappen for at vælge mellem <**Stereo tilladt**> og <**Kun Mono**>. Tryk på **SELECT** for at bekræfte dit valg.



Apparatet skifter automatisk mellem stereo og mono når <Stereo tilladt> er valgt, afhængig af signalstyrken, men du kan vælge dette fra og indstille denne funktion manuelt. Dette er en fordel ved dårlig signalmodtagelse.

Forudindstilling af kanaler

Det er muligt at gemme op til 10 af dine favorit FM-kanaler i hukommelsen. Det gør det muligt for dig at finde dine foretrukne kanaler hurtigt og nemt.

1. For at gemme en forudindstillet kanal, skal du først lytte til den, og herefter gemme den.
2. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge <**Gem station**>, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge det ønskede kanalnummer, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg. Herefter gemmes kanalen, og der står "**Station # gemt**" på skærmen.

12:00^{PM}
Gem station
< 1: (Tom) >

12:00^{PM}
Gem station
Station 1 gemt

Genindhentning af forudindstillede kanaler

1. Når du har gemt en kanal, kan du finde den igen.
2. Tryk på **MENU** for at åbne menuen.
3. Drej på **TUNE** knappen for at vælge <**Genkald station**>, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
4. Drej på **TUNE** knappen for at vælge det ønskede kanalnummer, og tryk herefter på **SELECT** for at bekræfte dit valg.
5. Hvis du vælger et nummer som ikke er tildelt en kanal, står der "**Station # Tom**" på skærmen.

12:00^{PM}
Genkald station
< 1: BBC >

FM skærmtilstande

Tryk på **MENU** knappen, og tryk på **TUNE** for at vælge **<Display>** efterfulgt af **SELECT**. Tryk på **TUNE**, hvorefter skærmen skifter mellem følgende visningsmåder.

Oplysningerne i hver visningsområde vises på den nederste halvdel på skærmen.

PS (Kanalnavn)

Når en RDS-kanal modtages, vises navnet på kanalen på skærmen.

Radiotekst

Dette er en rulletekst der viser oplysninger om det aktuelle program.

Programtype

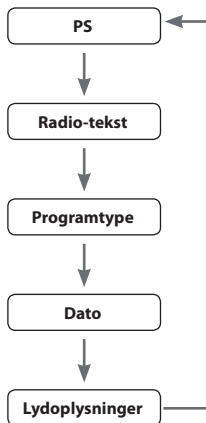
Her beskrives "stilen" og "genren" på programmet der i øjeblikket udsendes.

Dato

Her vises den aktuelle dato som udsendes af kanalen.

Lydoplysninger

Her vises om kanalen der modtages er i mono eller stereo.



Vedligeholdelse



Inden rengøring skal el-ledningen fjernes fra stikkontakten.

- Rengør enheden ved at tørre kabinettet af med en let fugtet og fnugfri klud.
- Brug ikke nogen form for rengøringsmidler der indeholder alkohol, salmiakspiritus eller slibende midler.
- Sprøjt ikke med en aerosol på eller i nærheden af enheden.

Gode råd

Hvis der opstår et problem, er der ofte kun en mindre årsag til det. På nedenstående oversigt kan du se forskellige gode råd.

Problem	Løsning
Ingen lyd	Til justering af lydstyrken.
Statisk lyd	Signalmodtagelsen er for svag. Indstil antennen eller flyt apparatet til et bedre sted.
Lyden er forvrænget	Lydstyrken er for høj. Til justering af lydstyrken.
Enheden reagere ikke når der trykkes på knapperne	Enheden kan gå i stå under brug. Nulstil enheden ved at slukke og tænde for den ved stikkontakten.
Kan ikke finde den ønskede FM-kanal	Svagt signal. Søg manuelt.
Kan ikke finde den ønskede DAB-kanal	Ingen DAB dækning i dit område eller dårlig modtagelse. Juster antennen.



Hvis apparatet ikke virker ordentligt, skal du trække stikket ud af stikkontakten og sætte det i igen.

Specifikationer

Model	KC120E	
Strømadapter	Indgangsstrøm	AC 100-240V ~50/60 Hz
	Udgangsstrøm	DC 6V 500mA ⊖⊕
Strømforbrug	3W	
Udgangseffekt	0,5W	
Frekvensområde	DAB: BÅND III 174,928-239,200 MHz FM: 87,5 – 108 MHz	
Mål	172 (B) x 67 (D) x 95 (H) mm	
Nettovægt	335g	

Egenskaber og specifikationer kan ændres uden varsel.



Ovenstående mærke er i overensstemmelse med direktiv 2002/96/EC "Affald af Elektrisk og Elektronisk Udstyr" (WEEE).

Mærket angiver kravet om IKKE at bortskaffe udstyret, herunder brugte eller kasserede batterier, som usorteret husholdningsaffald, men at bruge returnerings- og indsamlingssystemer til rådighed. Hvis batterierne eller akkumulatorerne i dette udstyr bærer det kemiske tegn Hg, Cd eller Pb betyder det, at batteriet har et indhold af tungmetaller på over 0,0005% kviksølv eller over 0,002% kadmium eller over 0,004% bly.

Alle varemærker tilhører deres respektive ejere og alle rettigheder anerkendes.

Importør:

Elkjøp, Solheimsveien 6-8, PB 153, NO 1471 Lørenskog, Norge
Norge: 815 32 000 Sverige: 0771 115 115
Danmark: 70 80 70 70 Suomi: 020321321

Producent:

Hitachi Europe Ltd., Whitebrook Park, Lower Cookham Road,
Maidenhead, Berkshire SL6 8YA U.K.